

quickdraw (cinta exprés)

Término	quickdraw
Idioma	Inglés (Estados Unidos) (214)
Área Especialidad	Ciencias Biológicas, Químicas y de la Salud (403)
Disciplina	Actividad física y deporte (531)
Temática	Escalada
Definición del término	A quickdraw is a piece of climbing equipment used to connect the climber's rope to bolts or anchors on the climbing route. It consists of two carabiners connected by a short, durable sling. One carabiner clips to the bolt or anchor, while the other connects to the climber's rope.
Fuente / Autor (del término)	Quickdraw. (2024). Climbgrades.com. https://www.climbgrades.com/SportsClimbingDefinitions/quickdraw
Contexto del término	If you're clipping from a hold that requires constant force at a specific angle, make sure your quickdraw is at waist-height before clipping, otherwise you run the risk of a tool blowing as you try to reach high.
Fuente / Autor (del contexto)	The climber issue 84. (2015, noviembre 13). Issuu. https://issuu.com/newzealandalpineclub/docs/the_climber_84
Equivalente en español	cinta exprés
Categoría gramatical	Nominal (221)
Variante de traducción	cinta express

Información geográfica de la variante en español	México (Mex.) (192)
Definición del término en español	Es un elemento que consiste en dos mosquetones unidos por una cinta de nylon que se utiliza para unir la cuerda de escalada a los anclajes de la pared.
Fuente / Autor (del término en español)	Definición de CINTA EXPRESS EN LA ESCALADA. (2023, noviembre 14). Donde Escalar Colombia. https://www.dondeescalar.com/diccionario/cinta-express-escalada/
Contexto del término en español	Una posición incorrecta de la cinta exprés o de la cuerda puede provocar un desenganche por acción directa de la cuerda o porque el mosquetón se retuerce en el anclaje durante una caída.
Fuente / Autor (del contexto en español)	Colocación de la cinta exprés y mosquetoneo de la cuerda. (s/f). Petzl.com. Recuperado el 20 de noviembre de 2024, de https://www.petzl.com/ES/es/Sport/Colocacion-de-la-cinta-express-y-mosquetoneo-de-la-cuerda
Video YouTube	https://www.youtube.com/watch?v=6x5euhMf-ag
Fuente / Autor video	Externa
URL de la fuente (video)	https://www.youtube.com/watch?v=6x5euhMf-ag